Assembly of First Nations

473 Albert Street, 8th Floor
Ottawa, Ontario K1R 5B4
Telephone: (613) 241-6789 Fax: (613) 241-5808
http://www.afn.ca

Assemblée des Premières Nations

473, rue Albert, 8e Étage
Ottawa (Ontario) K1R 5B4
Téléphone: (613) 241-6789 Télécopieur: (613) 241-5808
http://www.afn.ca

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE
20, 21 ET 22 JUILLET 2010, WINNIPEG (MANITOBA)

Résolution n° 26/2010

TITRE :	**Soutien à l'égard d'une enquête sur la mort par balles de John Simon**
OBJET :	Justice / Services de police
PROPOSEUR(E) :	Jesse Simon, Chef, Première Nation de Big Cove (Elsipogtog), N.-B.
COPROPOSEUR(E) :	Carol Thompson, Chef, Première Nation de Bear River, N.-É.
DÉCISION :	Adoptée à l'unanimité

ATTENDU QUE :

A. John Simon, membre de la Première Nation de Wagmatcook, a été injustement tué par balles par un agent de la GRC le 2 décembre 2008.

B. Le rapport sur le décès de John Simon établi par les services de police régionaux d'Halifax et la GRC mentionne que l'agent de la GRC qui a tiré sur M. Simon a enfreint la politique de la GRC ainsi que les instructions de son superviseur lorsqu'il a pénétré sans permission dans la maison de M. Simon.

C. Des préoccupations ont été exprimées quant au rôle de la GRC dans la préparation du rapport des services de police régionaux.

POUR CES MOTIFS, les Chefs en assemblée :

1. Appuient le Conseil de bande de Wagmatcook dans ses demandes exigeant la tenue d'une enquête fédérale ou provinciale complète et ouverte sur la mort par balles de John Simon.

2. Confèrent à l'APN le mandat de demander à ce que les résultats de toute enquête publique sur la mort de M. Simons soient utilisés en tant que mécanisme permettant d'améliorer les services de police offerts sur les territoires des Premières Nations.

Copie certifiée d'une résolution adoptée le 22e jour de juillet 2010 à Winnipeg (Manitoba)

SHAWN A-IN-CHUT ATLEO, CHEF NATIONAL

Head Office/Siège Social
Territory of Akwesasne, RR#3, Cornwall Island, Ontario K6H 5R7 Telephone: (613) 932-0410 Fax: (613) 932-0415
Territoire de Akwesasne, RR#3, Ile de Cornwall (Ontario) K6H 5R7 Téléphone: (613) 932-0410 Télécopieur: (613) 932-0415